

# Sonos<sup>®</sup> CONTROL

Guida del prodotto

QUESTO DOCUMENTO CONTIENE INFORMAZIONI SOGGETTE A MODIFICA SENZA PREAVVISO.

Nessuna parte della presente pubblicazione può essere riprodotta o trasmessa in qualsiasi forma o con qualunque mezzo, elettronico o meccanico, inclusi ma non solo fotocopia, registrazione, sistemi di ripristino delle informazioni o reti informatiche, senza previa autorizzazione scritta di Sonos, Inc.

Sonos e tutti gli altri nomi di prodotti e gli slogan Sonos sono marchi commerciali o marchi registrati di Sonos, Inc. Sonos Reg. U.S. Pat. & Tm. Off.

I prodotti Sonos possono essere tutelati da uno o più brevetti. Le informazioni relative ai brevetti sui prodotti sono disponibili al sito:

**[sonos.com/legal/patents](http://sonos.com/legal/patents)**

iPhone®, iPod®, iPad® e iTunes® sono marchi di Apple Inc., registrati negli U.S.A. e in altri Paesi.

Windows® è un marchio registrato di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e in altri Paesi.

Android™ è un marchio di Google, Inc.

Amazon, Kindle, Kindle Fire, il logo Amazon Kindle e il logo Kindle Fire sono marchi di Amazon.com, Inc. o delle sue affiliate.

Sonos utilizza software MSNTP, sviluppato da N.M. Maclaren presso l'Università di Cambridge.

© Copyright, N.M. Maclaren, 1996, 1997, 2000; © Copyright, Università di Cambridge, 1996, 1997, 2000.

Tutti gli altri prodotti e servizi citati potrebbero essere marchi di fabbrica o di servizio dei rispettivi proprietari.

giugno 2015

© 2004-2015 by Sonos, Inc. Tutti i diritti riservati.

# Sonos CONTROL

È possibile utilizzare il CONTROL per ascoltare la propria musica preferita in tutta la casa: basta scegliere una stanza, un brano musicale e toccare **Riproduci**.

## Per iniziare

### Aggiunta di un Sonos CONTROL

**Nota:** Sonos CONTROL richiede uno o più lettori Sonos e un'installazione con router wireless nella casa. I componenti Sonos sono venduti a parte.

Inserire l'adattatore di corrente nel retro della base di ricarica (inclusa) e collegare la base alla presa di corrente. Inserire Sonos CONTROL nella base di ricarica per attivarlo (lo schermo si attiva quando è pronto) e seguire le istruzioni sullo schermo di CONTROL per aggiungere il dispositivo al sistema Sonos.




# Panoramica di Sonos CONTROL


## Navigazione



Stanze

Toccare  per selezionare una stanza in cui riprodurre la musica, per visualizzare le selezioni musicali riprodotte in ciascuna stanza oppure per creare o modificare gruppi di stanze e per condividere la stessa musica nella casa.

Questo pulsante può essere anche utilizzato per bloccare Sonos CONTROL in modo che quando lo schermo viene toccato (ad esempio mentre lo si pulisce o quando il CONTROL è in tasca) non venga eseguita alcuna operazione.

Per bloccare Sonos CONTROL, tenere premuto  per due (2) secondi. Per sbloccarlo, tenere nuovamente premuto il pulsante.

Musica


Menu Musica

Toccare per sfogliare o selezionare la musica, accedere alle playlist e modificare le impostazioni predefinite di un componente Sonos.


**Visualizzazione della coda****Visualizzazione della coda**

Toccare per visualizzare le tracce nella coda corrente.

**Indietro**

Toccare  per tornare alla schermata precedente.

**Info & Opzioni**

Toccare  nella schermata Esecuzione per visualizzare altre opzioni o informazioni aggiuntive riguardanti una selezione musicale.

## Controlli di playback

**Riproduci/Pausa**

Commuta la traccia corrente da riproduzione a pausa e viceversa.

**Successiva/Avanti Veloce**

Salta all'inizio della traccia successiva nella coda di musica. Toccando e tenendo premuto questo pulsante di controllo viene visualizzato il dispositivo di scorrimento della traccia mentre si manda avanti la traccia corrente.

**Precedente/Riavvolgi**

Se la traccia è riprodotta da più di 3 secondi questo pulsante di controllo porta all'inizio della traccia corrente; se la traccia è riprodotta da meno di 3 secondi, il pulsante porta all'inizio della traccia precedente. Toccando e tenendo premuto questo pulsante di controllo viene visualizzato il dispositivo di scorrimento della traccia mentre si riporta indietro la traccia corrente.

## Sensori e indicatori

**Sensore di luce**

Il sensore di luce attiva automaticamente la retroilluminazione dei pulsanti a seconda della luminosità dell'ambiente.

**Indicatore di intensità del segnale wireless**

Indica l'intensità corrente del segnale wireless del CONTROL.

**Indicatore di carica della batteria**

Indica la carica rimanente della batteria del CONTROL.

## Volume



### Regolazione del volume

Utilizzare i pulsanti di regolazione del volume per alzare (+) o abbassare (-) il volume in qualsiasi stanza o in un gruppo di stanze.



### Mute

Disattiva temporaneamente l'audio della musica riprodotta in una stanza. Toccare di nuovo per attivare l'audio.

Per disattivare l'audio in tutte le stanze, tenere premuto il pulsante per 3 secondi. Tenere premuto il pulsante per 3 secondi per attivare l'audio di tutte le stanze.

## Impostazioni

### Blocco

È possibile bloccare Sonos CONTROL in modo che quando si toccano lo schermo LCD touchscreen o i pulsanti non venga eseguita alcuna operazione.

Scegliere una delle seguenti opzioni:

- Dal menu **Impostazioni**, selezionare **Impostazioni Controller** -> **Blocco del Controller**.

In alternativa,

- tenere premuto  per due (2) secondi.

Per sbloccarlo, basta tenere premuto  per due (2) secondi.

### Suoni

Sonos CONTROL riproduce il suono di un clic quando si tocca una selezione musicale. È possibile attivare o disattivare tutti i suoni oppure solo quelli della tastiera.

Dal menu **Impostazioni**, selezionare **Impostazioni Controller**-> **Suoni Controller**.

### Sospensione parziale

Sonos CONTROL entra nella modalità di sospensione parziale (lo schermo si spegne) per risparmiare la carica della batteria quando non viene utilizzato per un determinato periodo di tempo. Quando viene rilevato un movimento o viene premuto un tasto, Sonos CONTROL si riaccende subito.

Dal menu **Impostazioni**, selezionare **Impostazioni Controller** -> **Timer sospensione sganciato/agganciato**.

- **Timer sospensione agganciato** (se il CONTROL è inserito nella base di ricarica)
- **Timer sospensione sganciato** (se il CONTROL non è inserito nella base di ricarica o collegato al cavo di alimentazione)

### Luminosità schermo

1. Dal menu **Impostazioni**, selezionare **Impostazioni Controller**-> **Luminosità schermo**.
2. Far scorrere il dito sul dispositivo di scorrimento per regolare la luminosità dello schermo del controller.

## Luminosità pulsante

1. Dal menu **Impostazioni**, selezionare **Impostazioni Controller** -> **Luminosità pulsante**.
2. Far scorrere il dito sul dispositivo di scorrimento per regolare la luminosità dei pulsanti del controller.

Poiché è regolata dal sensore di luce, la luminosità dei pulsanti varierà a seconda dell'ambiente (giorno o notte, ambiente esterno o interno).

## Sensore di movimento

Sonos CONTROL dispone di un sensore di movimento per riattivarsi automaticamente quando rileva un movimento. Questa impostazione consente di disattivare il sensore di movimento.

Dal menu **Impostazioni**, selezionare **Impostazioni Controller** -> **Impostazioni avanzate** -> **Sensore movimento**.

## Lingua

Questa impostazione consente di modificare la lingua di Sonos CONTROL.


Dal menu **Impostazioni**, selezionare **Impostazioni Controller** -> **Impostazioni avanzate** -> **Lingua**.

## Disattivazione del Controller


1. Toccare **Impostazioni Controller** dal menu **Impostazioni**.
2. Toccare **Impostazioni avanzate** -> **Disattiva Controller**.

Per riattivarlo, è sufficiente posizionare il Controller nella base di ricarica. Utilizzare questa impostazione per mettere Sonos CONTROL in modalità di sospensione completa ogni volta che non è utilizzato per un periodo di tempo prolungato oppure quando lo si trasporta altrove (Sonos CONTROL non può essere disattivato mentre è inserito nella base di ricarica).

## Ricarica

Sonos CONTROL può essere ricaricato inserendolo nella base di ricarica Sonos. L'indicatore di carica della batteria  del controller visualizza il livello corrente di carica della batteria. Per prolungare la durata della batteria agli ioni di litio, è meglio non lasciare che si scarichi completamente prima di ricaricarla. Tenere il controller collegato alla base quando non viene utilizzato, perché questo tipo di batteria non risente dell'effetto memoria e può essere sempre ricaricato.

Quando il livello della carica è basso, un messaggio sullo schermo del controller indica che è necessario effettuare la ricarica. Per ricaricarlo basta posizionarlo nella base.

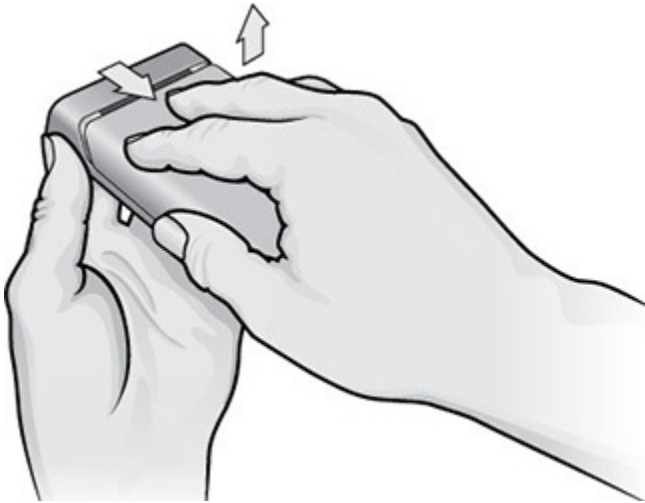
Se il messaggio viene ignorato e la batteria di CONTROL dovesse scaricarsi completamente, posizionare il controller nella base. Il sensore di luce di CONTROL  diventa arancione, a indicare che è in corso la reimpostazione. Dopo alcuni minuti lo schermo del controller si riattiva.

## Sostituzione della batteria

Dopo qualche anno (a seconda dell'utilizzo), è possibile che la batteria di CONTROL non mantenga più la carica come quando era nuova. Acquistare una batteria sostitutiva (per ulteriori informazioni visitare il nostro sito Web all'indirizzo [www.sonos.com](http://www.sonos.com)) e seguire le istruzioni qui sotto per sostituirla.

**Attenzione:** Rischio di esplosione se la batteria è sostituita con un tipo non idoneo. Seguire le istruzioni per lo smaltimento delle batterie scariche (verificare presso la società di smaltimento o riciclaggio locale il metodo di dismissione corretto per la propria area).

1. Rimuovere lo sportello della batteria sul retro di CONTROL.



Far scorrere lo sportello della batteria e rimuoverlo sollevandolo.

2. Tirare delicatamente verso di sé la linguetta grigia e sollevarla per rimuovere la batteria.
3. Rimuovere la pellicola protettiva dalla nuova batteria.
4. Inserire delicatamente la batteria nel vano dedicato con il logo Sonos rivolto verso il basso.
5. Chiudere lo sportello.
6. Collocare Sonos CONTROL nella base per attivarlo.

## Gestione delle stanze

Con Sonos è possibile ascoltare la musica in un massimo di 32 ambienti, all'interno o all'esterno della casa. È possibile riprodurre un brano diverso in ogni stanza o lo stesso brano in stanze diverse. Raggruppare la cucina e il patio durante una grigliata, riunire le stanze della casa in perfetta sincronia per una festa oppure lasciare tutte le stanze separate in modo che ognuno possa ascoltare una musica diversa. È anche possibile creare una coppia stereo utilizzando due PLAY:1®, PLAY:3® o PLAY:5® nella stessa stanza per migliorare la propria esperienza di ascolto.


### Come raggruppare le stanze

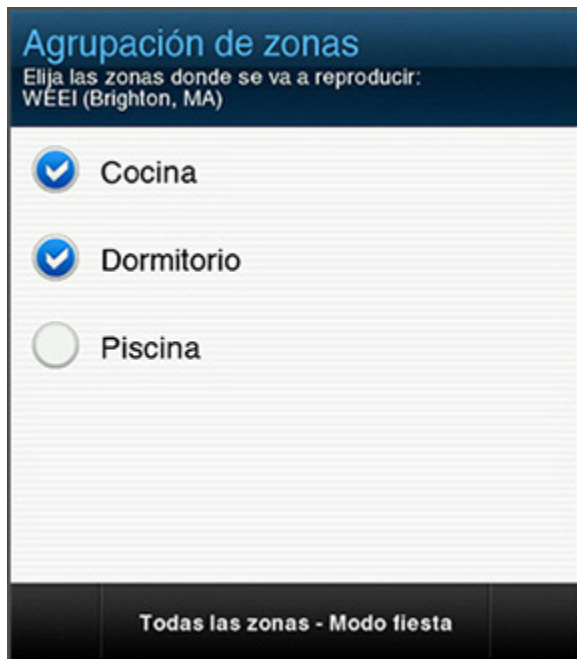
È possibile raggruppare un numero qualsiasi di stanze in cui riprodurre lo stesso audio in sincronia.

- Le stanze si possono raggruppare o separare mentre si ascolta la musica.




- È possibile raggruppare tutti i lettori Sonos della casa con un semplice tocco scegliendo **Seleziona tutto**.
- È possibile raggruppare prima le stanze e poi selezionare la musica da riprodurre, oppure aggiungere altre stanze a un ambiente in cui la musica è già in esecuzione. Qualsiasi stanza che viene raggruppata annullerà automaticamente la propria coda di musica ed inizierà a riprodurre quella della stanza selezionata.
- Per riprodurre in seguito una coda di musica, è possibile salvarla come playlist Sonos prima di raggruppare le stanze. Vedere "Playlist Sonos" a pagina 12 per ulteriori informazioni.

1. Premere .
2. Toccare **Gruppo** a destra della stanza che si desidera raggruppare con altre stanze.



3. Contrassegnare le stanze da aggiungere a questo gruppo, quindi toccare **Fatto**.  
Per unire tutte le stanze della casa nell'ascolto di questa coda musicale, toccare **Seleziona tutto** dalla schermata **Raggruppa stanze**. Tutti i componenti Sonos riprodurranno in sincrono la stessa musica finché le stanze non verranno rimosse dal gruppo.

## Come separare le stanze

1. Premere .
2. Toccare **Gruppo** a destra del gruppo che si desidera modificare.
3. Deselezionare una o più stanze da rimuovere dal gruppo e toccare **Fatto**.

# Sorgenti musicali

## Sorgenti musicali disponibili

- Radio (stazioni Internet, programmi radio o podcast)
- Servizi musicali
- Libreria musicale locale (cartelle condivise nella rete domestica)
- Preferiti Sonos
- Playlist Sonos (code di musica salvate per utilizzi futuri)
- iPod nel dock
- Line-in (connettere una sorgente audio esterna, ad esempio un dispositivo Apple® AirPlay®, un lettore CD, un televisore, un lettore MP3 ecc. a un componente Sonos tramite l'ingresso line-in e diffondere l'audio ad uno qualsiasi o a tutti i componenti Sonos della casa)

## Che cos'è la radio?

Sonos include una guida alla radio che offre accesso immediato a migliaia di stazioni radio Internet e programmi broadcast gratuiti. Gli utenti possono trovare facilmente stazioni radio Internet da tutto il mondo: musica, notizie e un'ampia gamma di programmi, tra cui programmi e podcast archiviati. È anche possibile aggiungere le proprie stazioni preferite, se utilizzano i formati di streaming MP3 AAC o WMA (non tutte le stazioni radio offrono la modalità di streaming).

## Che cos'è un servizio musicale?

Un servizio musicale è un negozio di musica online o un servizio online che vende audio a consumo per singolo brano, singolo audiolibro o in abbonamento. Sonos è compatibile con diversi servizi musicali - per l'elenco aggiornato visitare il sito Web [www.sonos.com/music](http://www.sonos.com/music).

## Che cosa è la Libreria musicale locale?

La libreria musicale locale comprende la musica digitale che si trova in qualsiasi punto della rete domestica, ad esempio:

- cartelle condivise nel proprio computer
- cartelle condivise in un altro computer collegato alla rete
- dispositivi NAS (Network-Attached Storage)

La libreria musicale può essere consultata in vari modi: è possibile inserire i criteri di ricerca per cercare in modo rapido una particolare selezione musicale, oppure sfogliare la gerarchia della categoria per effettuare le selezioni musicali.

**Nota:** Se un computer della rete è spento o è in modalità standby, le sue cartelle di musica non saranno a disposizione del sistema Sonos finché il computer non sarà nuovamente attivo.

Le selezioni possibili comprendono:

- Artisti

- Album
- Compositori
- Generi
- Tracce
- Playlist importate
- Ricerca
- Cartelle

## Cosa sono i Preferiti Sonos?

I Preferiti Sonos consentono di accedere rapidamente e facilmente alla propria musica preferita. È possibile aggiungere selezioni audio ai Preferiti Sonos da qualsiasi controller. Dopo aver aggiunto un Preferito, viene visualizzato sotto **Preferiti Sonos** nel menu **Musica**.

## Che cos'è una playlist Sonos?

Una playlist Sonos è una coda di musica che viene creata e salvata per essere riprodotta in futuro. Ad esempio, è possibile creare una playlist *jazz*, una playlist *party* oppure una playlist *easy listening*.

## Che cos'è un iPod nel dock?

Sonos DOCK consente di riprodurre la musica memorizzata su un iPod o iPhone alloggiato nel dock, in una o in tutte le stanze della casa, in perfetta sincronia.

## Che cos'è la codifica Line-in?

È possibile collegare al sistema Sonos una sorgente esterna, ad esempio un lettore CD, un lettore di musica portatile, un apparecchio televisivo o un dispositivo AirPlay e diffondere l'audio ad ogni componente Sonos (PLAY:5, CONNECT™ o CONNECT:AMP™) installato in casa.

## Radio

Sonos include una guida alla radio che offre accesso a migliaia di stazioni radio Internet e programmi broadcast gratuiti. È possibile trovare facilmente radio da tutto il mondo: musica, notizie e un'ampia gamma di programmi, incluse trasmissioni e podcast archiviati.

- Attualmente, Sonos supporta solo i formati streaming audio MP3, AAC e WMA.
- Se non si riesce a trovare la radio o il programma desiderato, consultare il sito <http://faq.sonos.com/radio> per maggiori informazioni.
- Una volta impostata la propria posizione, selezionare Radio dal menu Musica per riprodurre una stazione radio.

## Selezione dell'ubicazione di una radio locale

Selezionando l'ubicazione di una radio locale è possibile avere accesso alle stazioni radio locali di quel luogo. Vi sono due modi per impostare l'ubicazione:

- inserendo il CAP (solo USA)
  - selezionando una città
1. Dal menu **Musica**, toccare **Radio**.
  2. Toccare **Radio locale** -> **Modifica ubicazione**.
  3. Scegliere una delle seguenti opzioni:
    - Selezionare **Inserire CAP** come criterio di ricerca, quindi immettere un CAP utilizzando la tastiera.
 In alternativa,
    - selezionare **Scegliere una città** come criterio di ricerca e far scorrere il dito sullo schermo per sfogliare l'elenco ed effettuare una selezione.

## Aggiunta di una stazione o di un programma alla radio

Quando si aggiunge una stazione radio a **Le mie stazioni radio** (o un programma a **I miei programmi radio**), l'elemento viene duplicato, non rimosso dall'elenco radio originale.

1. Dal menu **Musica**, toccare **Radio**.
2. Consultare l'elenco per trovare una stazione o un programma.
3. Selezionare la stazione o il programma, quindi toccare **i**.
4. Toccare **Aggiungi alle mie stazioni radio** oppure **Aggiungi ai miei programmi radio**.

## Rimozione di una stazione o di un programma dalla radio

1. Dal menu **Musica**, toccare **Radio**.
2. Toccare **Le mie stazioni radio** oppure **I miei programmi radio**.
3. Selezionare la stazione radio o il programma da rimuovere.
4. Toccare **i**.
5. Toccare **Rimuovi dalle mie stazioni radio** oppure **Rimuovi dai miei programmi radio**.

## Aggiunta di una stazione o di un programma ai Preferiti Sonos

I Preferiti Sonos consentono di accedere rapidamente alla propria musica preferita. Dopo aver aggiunto una stazione o un programma ai Preferiti Sonos, è possibile eseguirli selezionandoli da **Preferiti Sonos** nel menu **MUSICA**. Per informazioni supplementari, vedere "Preferiti Sonos" a pagina 11.

1. Dal menu **Musica**, selezionare **Radio**.
2. Toccare la stazione o il programma da aggiungere ai Preferiti Sonos.
3. Toccare **i**.

4. Selezionare **Aggiungi ai Preferiti Sonos**.

## Preferiti Sonos

I Preferiti Sonos consentono di accedere rapidamente e facilmente alla propria musica preferita. È possibile aggiungere selezioni audio ai Preferiti Sonos da qualsiasi controller. Dopo aver creato un Preferito, viene visualizzato sotto **Preferiti Sonos** nel menu **MUSICA**.

**Nota:** Non è possibile aggiungere ai Preferiti Sonos audio da iPod nel dock, playback wireless da dispositivi iOS e Android e sorgenti line-in, poiché queste sorgenti di musica potrebbero non essere sempre disponibili per il sistema Sonos.


## Aggiunta di un Preferito Sonos

1. Sfogliare il menu **MUSICA** fino a trovare la selezione desiderata da aggiungere ai Preferiti Sonos.

**Nota:** non è possibile aggiungere Playlist Sonos ai Preferiti Sonos utilizzando il dispositivo CONTROL. Se si desidera eseguire questa operazione, utilizzare un altro controller.


2. Toccare  e scegliere **Aggiungi ai Preferiti Sonos**.

Se vi sono più account per il servizio musicale associato al sistema Sonos, il nickname dell'account del servizio musicale utilizzato per creare il brano preferito appare accanto alla selezione nell'elenco **Preferiti Sonos**.

**Nota:** Per aggiungere la selezione che si sta ascoltando, toccare  dal riquadro **ESECUZIONE** e scegliere **Aggiungi ai Preferiti Sonos**.


## Riproduzione di un Preferito Sonos

1. Dalla schermata **Stanze**, toccare la stanza in cui si desidera riprodurre la musica.
2. Selezionare **Preferiti Sonos** dal menu **MUSICA**.
3. Toccare la selezione da eseguire e scegliere una delle seguenti opzioni:
  - **Riproduci** per aggiungere la selezione alla fine della coda e iniziare ad eseguirla.
  - **Riproduci dopo** per aggiungere la selezione alla coda di musica come brano successivo da riprodurre.
  - **Aggiungi a coda** per aggiungere la musica selezionata alla fine della coda di musica.
  - **Sostituisci coda** per eliminare il contenuto della coda corrente e sostituirlo con questa selezione.

-  per visualizzare ulteriori opzioni, ad esempio per aggiungere una traccia ai Preferiti Sonos o visualizzare le informazioni relative ad un artista/album.

**Nota:** Le opzioni visualizzate dipendono dalla sorgente musicale selezionata.

## Aggiunta di un Preferito Sonos a una playlist Sonos

1. Selezionare **Preferiti Sonos** dal menu **MUSICA**.
2. Toccare il Preferito che si desidera aggiungere a una playlist.
3. Toccare  e scegliere **Aggiungi alla Playlist Sonos**.

**Nota:** Le opzioni visualizzate dipendono dalla sorgente musicale selezionata.

4. Toccare **Nuova playlist** o selezionare una playlist già esistente.

## Eliminazione di un Preferito Sonos

1. Selezionare **Preferiti Sonos** dal menu **MUSICA**.
2. Toccare **Modifica**.
3. Toccare la selezione da eliminare, quindi scegliere **Elimina Preferito**.
4. Dopo aver modificato i Preferiti Sonos, toccare **Fatto**.

## Assegnazione di un nuovo nome a un Preferito Sonos

1. Selezionare **Preferiti Sonos** dal menu **MUSICA**.
2. Toccare **Modifica**.
3. Toccare la selezione da rinominare, quindi scegliere **Rinomina Preferito**.
4. Dopo aver modificato i Preferiti Sonos, toccare **Fatto**.

**Nota:** Quando si rinomina una playlist di Preferiti Sonos, il nome della playlist resta invariato se si accede ad essa tramite l'opzione da menu Playlist Sonos.


## Playlist Sonos

Le playlist Sonos sono code di musica create e salvate per poter essere ascoltate in futuro. Ad esempio, è possibile creare una playlist *jazz*, una playlist *party* oppure una playlist *easy listening*.

Dopo aver creato una playlist, basta selezionare **Playlist Sonos** dal menu **Musica** per riprodurla.

**Nota:** È possibile creare playlist da più account dei servizi musicali, ma non si potrà vedere da quale account provengono le tracce.

## Aggiunta di una playlist Sonos


Mentre si sfoglia la musica, è possibile creare una playlist Sonos oppure aggiungere una playlist già esistente. È sufficiente toccare  e scegliere **Aggiungi alla Playlist Sonos**. Toccare **Nuova playlist** oppure selezionare una playlist già esistente.

**Nota:** Le opzioni visualizzate dipendono dalla sorgente musicale selezionata.


È anche possibile salvare una coda musicale come playlist Sonos scegliendo **Salva** mentre si visualizza la coda.

**Nota:** Le tracce memorizzate sull'iPhone, iPod touch, iPad o sul dispositivo Android non sono incluse in una playlist Sonos. Per maggiori informazioni, vedere la *Guida del prodotto Sonos Controller per smartphone Android*, *Guida del prodotto Sonos Controller per tablet Android*, *Guida del prodotto Sonos Controller per iPad* o *Guida del prodotto Sonos Controller per iPhone*.

## Spostamento di tracce in una playlist

1. Dal menu **Musica**, toccare **Playlist Sonos**.
2. Selezionare una playlist.
3. Toccare **Modifica**.
4. Toccare e tenere premuto  a destra della traccia.
5. Trascinare la traccia in una nuova posizione all'interno della playlist e rilasciare il pulsante.

## Rimozione di una traccia da una playlist

1. Dal menu **Musica**, toccare **Playlist Sonos**.
2. Selezionare una playlist.
3. Toccare **Modifica**.
4. Toccare  a sinistra della traccia.

La traccia non è più nella playlist.

## Eliminazione di una playlist Sonos

1. Dal menu **Musica**, toccare **Playlist Sonos**.
2. Toccare **Modifica**.
3. Selezionare una playlist, quindi toccare **Elimina**.
4. Toccare **Elimina**, quindi **Fatto**.

**Nota:** Se si elimina una playlist che è anche un Preferito Sonos, vedere "Eliminazione di un Preferito Sonos" a pagina 12 per rimuoverla dai Preferiti Sonos.

## Assegnazione di un nuovo nome a una Playlist Sonos

1. Dal menu **Musica**, toccare **Playlist Sonos**.
2. Toccare **Modifica**.
3. Toccare per selezionare una playlist, e quindi **Rinomina**.
4. Utilizzare la tastiera per digitare un nuovo nome per la playlist e toccare **OK**.
5. Toccare **Salva**.

**Nota:** Se si rinomina una playlist Sonos che è anche un Preferito Sonos, il nome della playlist resta invariato se si accede ad essa tramite l'opzione da menu Preferiti Sonos.

# Riproduzione della musica

È possibile selezionare la musica toccando il menu **Musica** e sfogliando all'interno di una sorgente selezionata oppure cercare la musica in una sorgente specifica.




## Ricerca di musica

È possibile utilizzare la funzione di ricerca per cercare selezioni musicali nella libreria musicale o in alcuni servizi musicali.

1. Dal menu **Musica**, selezionare la sorgente musicale che si desidera cercare (la libreria musicale o un servizio musicale).




2. Toccare **Ricerca** e selezionare i criteri di ricerca (artisti, album, compositori o tracce).
3. Utilizzare la tastiera per digitare il nome intero o parte di esso.
4. Se la ricerca non restituisce alcun risultato, toccare  per riprovare.

## Gestione della coda di musica


Una volta aggiunte le tracce a una coda, la si può modificare utilizzando i comandi della coda. Le playlist Sonos sono code di musica create e salvate per poter essere ascoltate in futuro. Per maggiori informazioni, vedere "Playlist Sonos" a pagina 12.

**Nota:** Il playback wireless dai dispositivi iOS e Android consente di selezionare ed eseguire brani musicali e podcast memorizzati su qualsiasi dispositivo iPhone, iPad, iPod touch o Android connesso alla stessa rete dei prodotti Sonos. Se la coda include tracce provenienti da un dispositivo non attualmente disponibile per Sonos, potrebbe essere visualizzato un messaggio indicante che la selezione non può essere eseguita in questo momento.

## Rimozione di una traccia dalla coda



1. Toccare  .
2. Toccare **Modifica**.



3. Toccare  a sinistra della traccia.

La traccia non è più nella coda.


## Spostamento di una traccia all'interno della coda

1. Toccare  .
2. Toccare **Modifica**.
3. Toccare e tenere premuto  a destra della traccia.



4. Trascinare la traccia in una nuova posizione all'interno della coda e sollevare il dito dall'icona.

## Cancellazione della coda di musica

1. Toccare  .
2. Toccare **Cancella**.

L'intera coda nella stanza selezionata verrà cancellata e la riproduzione della musica verrà interrotta.

## Salvare una coda come playlist Sonos

- Fare clic su **Salva** mentre si visualizza la coda.

È possibile accedere a queste playlist in qualsiasi momento selezionando **Playlist Sonos** dal menu **Musica**.

**Nota:** Le tracce memorizzate sull'iPhone, iPod touch, iPad o sul dispositivo Android non sono incluse in una playlist Sonos.

## Modifica della modalità di riproduzione

1. Visualizzare la schermata **Esecuzione**.
2. Toccare il menu a discesa **Mod. Riproduz.**  nell'angolo superiore destro.
3. Premere le icone **Brani casuali**, **Ripeti** e/o **Dissolvenza** per modificare la modalità di riproduzione.

Le icone delle modalità di riproduzione diventano bianche quando attive.



**Casuale**

Cambia l'ordine delle tracce nella coda di musica. Disattivare la riproduzione casuale per ripristinare l'ordine originale di riproduzione delle tracce. Attivare di nuovo la riproduzione casuale per ottenere un ordine diverso.



**Ripeti**

Ripete la coda di musica al termine dell'ultima traccia.



**Dissolvenza**

Effettua la dissolvenza in uscita del brano corrente mentre effettua la dissolvenza in entrata del brano successivo per creare una transizione fluida tra le canzoni.

## Orologi e sveglie

### Impostazione della data e dell'ora

1. Dal menu **Musica**, selezionare **Impostazioni**.
2. Toccare **Impostazioni data e ora** per selezionare il modo in cui si desidera determinare e visualizzare le impostazioni di data e ora sul CONTROL.

### Aggiunta di una sveglia

1. Dal menu **Musica**, toccare **Sveglie** -> **Sveglie**.
2. Toccare **Nuova sveglia**.

3. Selezionare le impostazioni desiderate per questa sveglia, inclusa l'ora, la stanza in cui dovrà essere attivata, la sorgente musicale dalla quale riprodurre la musica, la frequenza e il volume della sveglia.

**Nota:** Se la musica selezionata non è disponibile quando la sveglia si attiva (ad esempio, una stazione radio Internet scollegata), la sveglia eseguirà invece il tono Sonos.

4. Toccare **Avanzate** per selezionare ulteriori preferenze della sveglia:
  - **Durata:** selezionare per quanto tempo si desidera far suonare la sveglia musicale.
  - **Includi stanze raggruppate:** se si tocca **Sì**, quando si attiva, la sveglia suonerà nelle stanze che sono raggruppate in quel momento (non in quelle che erano raggruppate quando è stata impostata la sveglia).
  - **Mostra orologio su questo Controller:** selezionare **On** per visualizzare l'orologio su questo controller quando suona la sveglia.
  - **Musica casuale:** selezionare **On** se si desidera che la modalità di riproduzione della sveglia musicale selezionata sia impostata su casuale.
5. Toccare **Salva sveglia** dopo aver scelto le impostazioni della sveglia.

## Impostazione di una sveglia

1. Dal menu **Musica**, toccare **Svegli** -> **Svegli**.
2. Selezionare la sveglia che si desidera impostare, toccare **Sveglia (Off)**, in modo che sia visualizzato **Sveglia (On)**.

**Nota:** È anche possibile attivare una sveglia quando la si aggiunge o modifica.

## Modifica di una sveglia

1. Dal menu **Musica**, toccare **Svegli** -> **Svegli**
2. Selezionare la sveglia da modificare.
3. Modificare le impostazioni della sveglia, quindi toccare **Salva sveglia**.

## Eliminazione di una sveglia

1. Dal menu **Musica**, toccare **Svegli** -> **Svegli**.
2. Selezionare la sveglia da eliminare, quindi toccare **Elimina sveglia**.

## Impostazione del timer sospensione

1. Dal menu **Musica**, toccare **Svegli** -> **Timer sospensione**.
2. Selezionare la durata del timer sospensione.

## Disattivazione della sveglia

Quando la sveglia si attiva

toccare **Stop sveglia** dalla schermata **Esecuzione** per disattivare la sveglia.

## Visualizzare lo schermo dell'orologio


Dopo aver aggiunto una sveglia al sistema Sonos, è possibile impostare una preferenza per far sì che lo schermo dell'orologio sia visualizzato automaticamente su un Sonos CONTROL quando si attiva la sveglia.

1. Dal menu **Musica**, selezionare **Svegli**.
2. Toccare **Svegli** e selezionare la sveglia dall'elenco.
3. Selezionare **Avanzate** -> **Mostra orologio su questo Controller**. Se si desidera che l'orologio sia visualizzato su un altro Sonos CONTROL, ripetere questa procedura sull'altro controller.

## Disattivazione del sistema musicale


Il sistema Sonos è progettato per essere sempre attivo; il sistema ha un consumo di elettricità minimo quando non riproduce la musica.

- Per interrompere rapidamente il flusso audio in tutte le stanze, toccare **Tutto in pausa** dalla schermata **Stanze**.
- Per interrompere rapidamente l'audio in una stanza o in un gruppo di stanze, premere il pulsante **Riproduci/Pausa** di un lettore Sonos (potrebbe apparire come l'icona **Mute** in alcuni lettori).

I prodotti Sonos rimangono *off* finché non si tocca  o si preme il pulsante **Riproduci/Pausa** di un lettore per riavviare ogni stanza o gruppo di stanze.

## Aggiornamenti online

Sonos fornisce aggiornamenti periodici del software per migliorare le prestazioni oppure aggiungere nuove funzionalità. Per poter ricevere gli aggiornamenti è necessario che il sistema Sonos sia registrato. Se la registrazione non è ancora stata effettuata, consultare <http://faq.sonos.com/register> per assistenza su questa operazione.

Quando è disponibile un aggiornamento software, l'icona **Aggiorna ora!**  appare sul menu **Musica**.

- Toccare l'icona **Aggiorna ora!** per avviare il processo di aggiornamento.
  - Verranno aggiornati tutti i prodotti Sonos poiché devono avere lo stesso numero di versione del software. Questa procedura può richiedere alcuni minuti per ogni prodotto, a seconda della connessione di rete.
  - È possibile che sia necessario aggiornare uno o più prodotti quando si acquista un nuovo prodotto con una versione più recente del software oppure se si collega un prodotto che non era utilizzato al momento dell'ultimo aggiornamento software.
  - Se si dispone di un altro controller Sonos, verrà richiesto di aggiornarlo la prossima volta che lo si utilizza.

Per ulteriori informazioni, consultare il sito <http://faq.sonos.com/updateerror>.

**Attenzione:** Non interrompere l'alimentazione dei prodotti Sonos o comunque disattivare il sistema Sonos mentre è in corso questa procedura. In caso di problemi contattare il Servizio Clienti Sonos.

# Nozioni di base per la risoluzione dei problemi

**Avviso:** Non aprire il dispositivo per evitare il rischio di scosse elettriche. Per la riparazione del prodotto rivolgersi sempre ed esclusivamente ad un centro autorizzato Sonos, pena l'annullamento della garanzia. Per ulteriori informazioni contattare il Servizio Clienti Sonos.

Se si verifica un problema provare a seguire le indicazioni per la risoluzione dei problemi riportate di seguito. Se il problema persiste, o in caso di dubbi sulla procedura da seguire, contattare il Servizio Clienti Sonos per ulteriore assistenza.

## Reimpostazione di Sonos CONTROL

Se lo schermo di Sonos CONTROL non dovesse rispondere, rimuovere la batteria dal retro dell'unità e reinserirla. Inserire CONTROL nella base di ricarica per pochi istanti per attivarlo.

## Riavvio di Sonos CONTROL

In alcuni casi può essere necessario rinnovare il lease DHCP (ottenere un nuovo indirizzo IP del server DHCP dal fornitore di servizi Internet). In questo caso, è possibile riavviare CONTROL selezionando **Impostazioni Controller** -> **Impostazioni avanzate** -> **Riavvia controller** dal menu **Impostazioni**.

## Impossibile aggiungere Sonos CONTROL al sistema Sonos

### 1. Spegnerne eventuali telefoni cordless a 2,4GHz.

Alcuni telefoni cordless a 2,4GHz possono generare interferenze wireless. Se spegnendo il telefono cordless a 2,4GHz il problema è risolto, considerare l'eventualità di utilizzare un telefono a 5,8GHz o 900MHz (oppure cambiare il canale wireless su cui opera il sistema Sonos).

### 2. Mettere i router wireless a 108 Mbps nella modalità a 54 Mbps.

Sonos non può operare correttamente se un router è in modalità turbo. Per raddoppiare la velocità da 54 Mbps a 108 Mbps, il router entra in una modalità ad ampia larghezza di banda che utilizza gran parte dello spettro a 2,4 GHz che l'FCC ha riservato per i dispositivi 802.11b/g. Ciò significa che l'interferenza (rumore RF) si verificherà con qualsiasi altro dispositivo a 2,4 GHz che non operi sullo stesso canale del dispositivo a 108 Mbps (solitamente, il canale 6). Anche se è possibile mettere tutti i dispositivi wireless sul canale 6, non è consigliabile, perché i dispositivi si contenderebbero la banda larga disponibile e l'intera rete wireless diventerebbe lenta.

### 3. Cambiare il canale wireless su cui opera il sistema Sonos.

# Informazioni importanti per la sicurezza

1. Leggere le seguenti istruzioni.
2. Conservare queste istruzioni.
3. Prestare attenzione a tutti gli avvisi.
4. Seguire tutte le istruzioni.
5. Non utilizzare questo dispositivo in prossimità dell'acqua.
6. Pulire solo con un panno morbido asciutto. I detersivi o solventi per le pulizie di casa possono danneggiare la rifinitura dei prodotti Sonos.
7. Non installare in prossimità di fonti di calore, ad esempio termosifoni, stufe o altri apparati che generino calore.
8. Evitare che il cavo di alimentazione sia calpestato o schiacciato, soprattutto in corrispondenza delle spine, delle prese multiple e del punto di uscita dall'apparecchio.
9. Utilizzare solo accessori indicati dal costruttore.
10. Scollegare il dispositivo dalla presa di corrente durante temporali o se non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
11. Rivolgersi per l'assistenza solo a personale qualificato Sonos. L'assistenza è necessaria quando il dispositivo subisce qualsiasi tipo di danno, ad esempio al cavo di alimentazione o alla spina, se si versano liquidi o cadono oggetti sul dispositivo, se il dispositivo è stato esposto alla pioggia o all'umidità, se non funziona correttamente oppure è caduto per terra.
12. La spina che si inserisce nella presa di corrente deve essere facilmente raggiungibile per scollegare rapidamente il dispositivo.
13. **Avviso:** per ridurre il rischio di incendio o di scossa elettrica, non esporre il dispositivo a pioggia o umidità.
14. Il dispositivo non deve essere esposto a gocciolamenti o spruzzi e nessun tipo di oggetto contenente liquidi, ad esempio vasi, deve essere appoggiato su di esso.

## Specifiche

Caratteristica	Descrizione
<b>Display e interfaccia utente</b>	
Tipo di schermo	Schermo LCD trasriflettente, con retroilluminazione regolabile
Risoluzione dello schermo	LCD a colori da 3,5" (diagonale), 240 x 320 (QVGA)
Scorrimento	Rotella sensibile al tocco con pulsante di selezione centrale
Pulsanti delle funzioni	9 pulsanti retroilluminati, 3 pulsanti di selezione software sotto lo schermo

**Caratteristica****Descrizione**

Indicatori

Indicatore dell'intensità del segnale wireless e del livello di carica della batteria (on-screen), LED luminosi dello stato della batteria.

**Alimentazione/Connessioni**

Tipo di batteria

Batteria ricaricabile ai polimeri di litio, sostituibile in fabbrica

Tempo di ricarica della batteria

2 ore per la ricarica completa

Caricabatterie CC

Ingresso 100-240 V CA, 50/60 HZ, Uscita 6 V CC, 3,8 A

Connessione di alimentazione ausiliaria

Contatti di ricarica installati sul fondo

Connettività wireless

SonosNet™, una rete mesh wireless peer-to-peer protetta con crittografia AES

**Generale**

Dimensioni

165 mm x 97 mm x 24,5 mm

Peso

360 g

Rifinitura

Rivestimento metallico su struttura grigio chiaro, resistente agli schizzi

\* Specifiche soggette a modifica senza preavviso.



## Informazioni sulle normative

### Europe

Sonos declares that this product herewith complies with the requirements of the EMC Directive 2004/108/EC, Low Voltage Directive 2006/95/EC, Eco-Design Directive 2005/32/EC, RoHS Directive 2011/65/EU and the R&TTE Directive 1999/5/EC when installed and used in accordance with the manufacturer's instructions. A copy of the full Declaration of Conformance may be obtained at [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

⚠ Attention In France, operation is limited to indoor use within the band 5150-5350 MHz.

SonosNet is the propriety wireless mesh network architecture designed to provide robust transmission of high fidelity streaming digital music. All Sonos players within the SonosNet mesh network act as both a client and access point simultaneously. Each Sonos player expands the range of SonosNet mesh network because while each device must be within range of at least one other Sonos player, they do not need to be within range of a central access point. In addition to extending the range between Sonos products, SonosNet can extend the range of other data networking devices within the home, such as Android devices directly connected to SonosNet. Due to the high network availability requirements of the SonosNet mesh network, Sonos players do not have a standby or off mode other than removing the power cord from the AC mains.

Sonos certifie que ce produit est conforme aux exigences de la directive CEM 2004/108/EC, de la directive basse tension 2006/95/EC, RoHS Directive 2011/65/EU et de la directive 1999/5/EC sur les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunications, sous réserve d'une installation et d'une utilisation conformes aux instructions en vigueur du fabricant. Une copie complète de la Déclaration de conformité est disponible sur le site [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

⚠ Attention. En France, l'utilisation en intérieur est limitée à la bande de fréquences 5150-5350 MHz.

SonosNet est l'architecture de réseau maillé propriétaire sans fil conçue pour permettre une transmission fiable haute fidélité lors de la diffusion de musique numérique. Tous les lecteurs Sonos au sein du réseau maillé SonosNet servent à la fois de client et de point d'accès. Chaque lecteur Sonos augmente la portée du réseau maillé SonosNet. En effet, il n'est pas indispensable que chaque périphérique soit à la portée d'un point d'accès central. Il suffit qu'il soit à la portée d'au moins un autre lecteur Sonos. Outre l'extension de la portée entre les produits Sonos, SonosNet peut étendre la portée d'autres périphériques réseau de données à l'intérieur de la maison, par exemple des périphériques Android connectés directement à SonosNet. En raison des exigences sévères en matière de disponibilité réseau auxquelles doit satisfaire le réseau maillé SonosNet, les lecteurs Sonos ne peuvent être placés en mode de veille ou d'arrêt qu'en débranchant le cordon d'alimentation de la prise secteur CA.

Sonos erklärt hiermit, dass dieses Produkt den Anforderungen der EMV-Richtlinie 2004/108/EC, der Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EC, RoHS Directive 2011/65/EU und der R&TTE-Richtlinie 1999/5/EC entspricht, sofern es den Anweisungen des Herstellers gemäß installiert und verwendet wird. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

SonosNet ist eine proprietäre Wireless-Netzwerkarchitektur, die auf die zuverlässige Übertragung digitaler HiFi-Streaming-Musik ausgelegt ist. Alle Sonos-Player innerhalb des SonosNet-Netzwerks agieren gleichzeitig sowohl als Client als auch als Zugriffspunkt. Jeder Sonos-Player erweitert die Reichweite des SonosNet-Netzwerks, da sich jedes Gerät nur in Reichweite von mindestens einem weiteren Sonos-Player, nicht jedoch in Reichweite eines zentralen Zugriffspunkts befinden muss. Zusätzlich zur Erweiterung der Reichweite zwischen Sonos-Produkten kann SonosNet die Reichweite anderer Netzwerkgeräte innerhalb des Zuhauses erweitern, beispielsweise die von Android-Geräten, die direkt mit SonosNet

verbunden sind. Aufgrund der hohen Anforderungen an die Netzwerkverfügbarkeit des SonosNet-Netzwerks gibt es für die Sonos-Player keinen Standby- oder Aus-Modus. Hierzu muss das Netzkabel von der Stromversorgung getrennt werden.

A Sonos declara que este produto está em conformidade com os requisitos da Directiva CEM 2004/108/CE, da Directiva de Baixa Tensão 2006/95/CE, da Directiva RoHs (Restrição de Substâncias Perigosas) 2011/65/EU e da Directiva ETRT 1999/5/CE quando montado e utilizado de acordo com as instruções do fabricante. Uma cópia completa da declaração de conformidade pode ser obtida em [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

SonosNet é uma arquitetura patenteada de rede wireless mesh, desenvolvida para transmitir streaming de músicas digitais de alta qualidade. Todos os reprodutores Sonos dentro da rede mesh SonosNet atuam simultaneamente como cliente e como ponto de acesso. Cada reproduzidor Sonos aumenta a amplitude da rede mesh SonosNet porque, apesar de que cada dispositivo deve estar ao alcance de outro reproduzidor Sonos, não é necessário que eles estejam ao alcance de um ponto central de acesso. Além de ampliar o alcance entre os produtos Sonos, a SonosNet pode aumentar o alcance de outros dispositivos da rede de dados dentro de casa, como dispositivos Android conectados diretamente à SonosNet. Devido aos requisitos de alta disponibilidade da rede mesh SonosNet, os reprodutores Sonos não possuem um modo de espera e só podem ser desligados ao desconectar a fonte de energia.

Sonos intygar att den här produkten härmed följer kraven i EMC-direktivet 2004/108/EC, lågspänningsdirektivet 2006/95/EC, RoHS-direktivet 2011/65/EU och R&TTE-direktivet 1999/5/EC när den installeras och används i enlighet med tillverkarens instruktioner. En kopia av hela Konformitetsdeklarationen finns på [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

SonosNet är vår egen trådlösa mesh-nätverksarkitektur som är designad att tillhandahålla stabil överföring vid streaming av digitalmusik med hifi. Alla Sonos-spelare i SonosNet-meshnätverket fungerar som klient och åtkomstpunkt samtidigt. Varje Sonos-spelare expanderar SonosNet-meshnätverkets räckvidd eftersom även om varje enhet måste vara inom räckvidden för minst en annan Sonos-spelare, behöver de inte vara inom räckvidden för en central åtkomstpunkt. Förutom att utöka räckvidden mellan Sonos-produkter kan SonosNet utöka räckvidden för andra datanätverksenheter i hemmet, exempelvis Android-enheter som är direkt uppkopplade till SonosNet. På grund av de högra kraven på nätverkstillgång för SonosNet-meshnätverket har Sonos-spelare inte något standby- eller av-läge förutom att dra ut nätsladden från kraftnätet.

Sonos verklaart dat dit product voldoet aan de vereisten van de EMC-richtlijn 2004/108/EG, de laagspanningsrichtlijn 2006/95/EG, de RoHS-richtlijn 2011/65/EU en de R&TTE-richtlijn 1999/5/EG indien geïnstalleerd en gebruikt in overeenstemming met de instructies van de fabrikant. Een kopie van de volledige conformiteitsverklaring is beschikbaar op [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

SonosNet is de gepaste, draadloze mesh-netwerkarchitectuur ontworpen voor een solide transmissie voor het streamen van digitale muziek in high fidelity. Alle Sonos-spelers binnen het SonosNet mesh-netwerk fungeren als cliënt en access point tegelijk. Elke Sonos-speler breidt het bereik van het SonosNet mesh-netwerk verder uit. Terwijl elk apparaat zich binnen het bereik van ten minste één andere Sonos-speler moet bevinden, hoeven ze niet binnen het bereik van een centraal toegangspunt te zijn. Naast het uitbreiden van het bereik tussen Sonos-producten onderling, kan SonosNet het bereik van andere netwerkapparaten in huis vergroten, zoals Android-apparaten die direct verbonden zijn met SonosNet. Door de hoge beschikbaarheidsvereisten van het SonosNet mesh-netwerk, gaan Sonos-spelers niet uit of in stand-by, tenzij de stroom wordt verbroken.

Sonos dichiara che il presente prodotto è conforme ai requisiti della direttiva EMC 2004/108/EC, della direttiva Bassa tensione 2006/95/EC, della direttiva RoHS 2011/65/EU e della direttiva R&TTE 1999/5/EC, se installato e utilizzato in conformità alle istruzioni del produttore. Una copia della Dichiarazione di conformità completa è disponibile all'indirizzo [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

SonosNet è l'architettura di rete mesh wireless proprietaria progettata per assicurare un'affidabile trasmissione della musica digitale in streaming ad alta fedeltà. Tutti i lettori Sonos all'interno della rete mesh SonosNet funzionano simultaneamente sia come client che come punto d'accesso. Ogni lettore Sonos estende la copertura della rete mesh SonosNet perché mentre i singoli dispositivi devono essere nel raggio di almeno un altro lettore Sonos, non devono però essere necessariamente nel raggio di un punto d'accesso centrale. Oltre ad estendere la copertura tra i prodotti Sonos, SonosNet può estendere la portata di altri dispositivi di rete all'interno della casa, ad esempio, dispositivi Android connessi direttamente a SonosNet. A causa degli elevati requisiti di disponibilità della rete mesh SonosNet, i lettori Sonos non dispongono di modalità di standby o spegnimento diverse dalla disconnessione fisica del cavo di alimentazione della presa di corrente CA.

Sonos declara que este producto cumple los requisitos de la Directiva EMC 2004/108/EC, la Directiva de bajo voltaje 2006/95/EC, la Directiva RoHS 2011/65/EU y la Directiva R&TTE 1999/5/EC si se instala y utiliza de conformidad con las instrucciones del fabricante. Podrá obtener una copia de la declaración de conformidad completa en [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

SonosNet es la arquitectura de red de malla inalámbrica de propiedad diseñada para proporcionar una transmisión sólida de música digital en alta fidelidad. Todos los reproductores Sonos dentro de la red de malla SonosNet actúan como cliente y punto de acceso simultáneamente. Cada reproductor Sonos amplía el alcance de la red de malla SonosNet ya que, mientras que cada dispositivo debe estar dentro del alcance de al menos otro reproductor Sonos, estos no tienen que estar dentro del alcance de un punto de acceso central. Además de ampliar el alcance entre productos Sonos, SonosNet puede ampliar el alcance de otros dispositivos de redes de datos dentro de la casa, como dispositivos Android directamente conectados a SonosNet. Debido a los altos requisitos de disponibilidad de red de la red de malla SonosNet, los reproductores Sonos no tienen modo de apagado o de espera, sino que simplemente hay que quitar el cable de alimentación de la red eléctrica.

Sonos erklærer, at dette produkt hermed overholder kravene i EMC-direktiv 2004/108/EF, lavspændingsdirektivet 2006/95/EF, RoHS-direktivet 2011/65/EF og radioudstyrdirektivet 1999/5/EF efter installation og anvendelse i henhold til producentens instruktioner. En kopi af den fulde overensstemmelseserklæring kan hentes på [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

SonosNet er Sonos' trådløse mesh-netværksarkitektur, som er konstrueret til at levere en robust overførsel af digital musikstreaming i HiFi-kvalitet. Alle Sonos-afspillere på SonosNet-netværket fungerer både som klient og adgangspunkt samtidigt. Hver Sonos-afspiller udvider rækkevidden af SonosNet-netværket, idet hver enhed kun skal være inden for rækkevidde af mindst én Sonos-afspiller og ikke behøver at være inden for rækkevidde af et centralt adgangspunkt. Udover at kunne udvide rækkevidden mellem Sonos-produkter kan SonosNet udvide rækkevidden af andre datanetværksforbundne enheder i huset, som f.eks. Android-enheder, som er direkte forbundet til SonosNet. Som følge af de høje krav til netværkstilgængelighed for SonosNet-netværket er Sonos-afspillere ikke udstyret med en standby- eller fra-tilstand, udover ved at tage stikket ud af stikkontakten.

H Sonos δηλώνει δια της παρούσης ότι το παρόν προϊόν συμμορφώνεται ως προς τις απαιτήσεις της Οδηγίας για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα 2004/108/EK, της Οδηγίας σχετικά με το ρεύμα χαμηλής τάσης, 2006/95/EK, της Οδηγίας για τον περιορισμό των επικίνδυνων ουσιών 2011/65/EE και της Οδηγίας σχετικά με τον ραδιοεξοπλισμό και τον τηλεπικοινωνιακό τερματικό εξοπλισμό 1999/5/EK, όταν εγκαθίσταται και χρησιμοποιείται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή. Μπορείτε να βρείτε ένα αντίγραφο της πλήρους δήλωσης συμμόρφωσης στη διεύθυνση [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

H SonosNet είναι μια ιδιοταγής αρχιτεκτονική ασύρματου δικτύου πλέγματος που έχει σχεδιαστεί για την εύρωστη μετάδοση ροής ψηφιακής μουσικής υψηλής πιστότητας. Όλες οι συσκευές αναπαραγωγής εντός του δικτύου πλέγματος της SonosNet λειτουργούν ταυτόχρονα τόσο ως συσκευές-πελάτες όσο και ως σημεία πρόσβασης. Κάθε συσκευή αναπαραγωγής της Sonos επεκτείνει το εύρος ενός δικτύου πλέγματος της SonosNet καθώς, ενώ κάθε συσκευή πρέπει να είναι εντός του εύρους

τουλάχιστον μίας άλλης συσκευής αναπαραγωγής της Sonos, δεν χρειάζεται να είναι εντός του εύρους ενός κεντρικού σημείου πρόσβασης. Επιπροσθέτως της επέκτασης του εύρους μεταξύ προϊόντων της Sonos, η SonosNet μπορεί να επεκτείνει το εύρος άλλων συσκευών δικτύωσης δεδομένων που βρίσκονται στο οικιακό περιβάλλον, όπως συσκευές Android που είναι απευθείας συνδεδεμένες με το SonosNet. Λόγω των απαιτήσεων υψηλής διαθεσιμότητας δικτύου του δικτύου πλέγματος της SonosNet, οι συσκευές αναπαραγωγής της Sonos δεν διαθέτουν λειτουργία αναμονής ή απενεργοποίησης πέραν της αποσύνδεσης του καλωδίου τροφοδοσίας από την παροχή ρεύματος.

Sonos ilmoittaa, että tämä tuote täyttää EMC-direktiivin 2004/108/EY, pienjännitedirektiivin 2006/95/EY, RoHS-direktiivin 2011/65/EY ja R&TTE-direktiivin 1999/5/EY vaatimukset, kun se asennetaan ja sitä käytetään valmistajan ohjeiden mukaisesti. Täydellinen vaatimustenmukaisuusvakuutus on saatavana osoitteessa [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

SonosNet on Sonoksen kehittämä reitittävä langaton verkko (eli mesh-verkko), joka mahdollistaa hifi-tason digitaalisen musiikin nopean siirron ja suoratoiston. Kaikki reitittävään SonosNet-mesh-verkkoon liitetyt Sonos-soittimet toimivat samanaikaisesti sekä asiakaslaitteina että tukiasemina. Jokainen Sonos-soitin laajentaa SonosNet-mesh-verkon kattavuutta, sillä laitteiden ei tarvitse olla keskitetyn tukiaseman kantoalueella. Riittää, että laite on vähintään yhden muun laitteen kantoalueella. Sen lisäksi että verkon toiminta-alueetta voidaan laajentaa Sonos-laitteiden avulla, SonosNetin avulla voidaan laajentaa myös muiden siihen suoraan kytkettyjen verkkolaitteiden, kuten Android-laitteiden toiminta-alueetta. Sonos-soittimissa ei ole SonosNet-mesh-verkon jatkuvan toiminnan takaamiseksi erillistä valmius- tai Off-tilaa. Laitteet voidaan kytkeä pois päältä vain irrottamalla ne verkkovirrasta.

## USA

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- All Sonos devices have in-products antennas. Users cannot reorient or relocate the receiving antenna without modifying the product
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

**Caution:** Modifications not expressly approved by the manufacturer may void the user's authority to operate the equipment under FCC rules.

The device for operation in the band 5150-5250 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.

## Canada

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003 and RSS-210. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

The installer of this radio equipment must ensure that the product is located such that it does not emit RF field in excess of Health Canada limits for the general population; consult Safety Code 6, obtainable from Health Canada's Web site

[www.hc-sc.gc.ca/rpb](http://www.hc-sc.gc.ca/rpb). As mentioned before, the installer cannot control the antenna orientation. However, they could place the complete product in a way that causes the problem mentioned above.

The device for operation in the band 5150-5250 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.

Be advised that high-power radars are allocated as primary users (i.e. priority users) of the bands 5250-5350 MHz and 5650-5850 MHz and that these radars could cause interference and/or damage to LE-LAN devices.

## Canada

Cet appareil numérique de classe B est conforme aux normes NMB-003 et CNR-210 en vigueur au Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas créer d'interférences nuisibles. (2) Cet appareil doit tolérer toutes les interférences reçues, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

L'installateur du présent matériel radio doit veiller à ce que le produit soit placé ou orienté de manière à n'émettre aucun champ radioélectrique supérieur aux limites fixées pour le grand public par le ministère fédéral Santé Canada ; consultez le Code de sécurité 6 sur le site Web de Santé Canada à l'adresse : [www.hc-sc.gc.ca/rpb](http://www.hc-sc.gc.ca/rpb). Comme indiqué auparavant, l'installateur ne peut pas contrôler l'orientation de l'antenne. Il peut néanmoins placer le produit tout entier de manière à provoquer le problème décrit ci-dessus.

Les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Les utilisateurs de radars de haute puissance sont désignés utilisateurs principaux (c.-à-d., qu'ils ont la priorité) pour les bandes 5250-5350 MHz et 5650-5850 MHz et que ces radars pourraient causer du brouillage et/ou des dommages aux dispositifs LAN-EL.

## RF Exposure Requirements



To comply with FCC and Industry Canada exposure essential requirements, a minimum separation distance of 20cm (8 inches) is required between the equipment and the body of the user or nearby persons.

## Exigences en matière d'exposition aux radiofréquences

Pour satisfaire aux exigences essentielles de la FCC et d'Industrie Canada concernant l'exposition, une distance minimum de 20 cm (8 pouces) doit être respectée entre l'équipement et l'utilisateur ou des personnes se trouvant à proximité.

## Recycling Information

This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead please deliver it to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By recycling this product correctly, you will help conserve natural resources and prevent potential negative environmental consequences. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.